

Cariñosa despedida al Excelentísimo Señor General

**Don Carlos Asensio**

# EL FÁRRO

DIARIO DE LA MAÑANA GRAFICO Y DE INFORMACION GENERAL

Número 2.041

Ceuta, Miércoles 14 de Mayo de 1941

Año VIII

## EL LUNES EN LA RESIDENCIA

Conocida la designación de S. E. el general Asensio para ocupar el alto cargo para que ha sido designado, espontáneamente y sin que la modestia y los deseos del general Asensio pudieran evitarlo, comenzaron a afluir al palacio de la Residencia numerosísimas personas.

Así desde las primeras horas de la tarde del lunes los distintos organismos oficiales, Secretaría General, Delegaciones de Asuntos Indígenas, Hacienda, Fomento, Economía e Industria, Intervenciones Regional y Local, Bajalato, servicios dependientes de estos organismos, Misión Católica, Tribunales Hispano-Jalifanos, Junta de Servicios Municipales, Comunidad Israelita, Centros docentes de la capital del Protectorado, Institutos, Academias, con sus profesores y una representación de sus alumnos, Cuerpo Consular acreditado en esta ciudad, sociedades y entidades particulares y otra infinidad de personas, cuerpos y dependencias militares de la ciudad, con sus jefes y oficiales, representaciones etc., etc.

Todos estos organismos y representaciones pasaron indistintamente al despacho de S. E. el general Asensio, quien profirió afectuosísimas frases de despedida agradeciéndoles a todos los servicios y colaboraciones prestados. Personalmente fué estrechando la mano uno a uno de sus visitantes.

A continuación pasaron los distintos servicios de Falange Española Tradicionalista y de las JONS, con su Secretario Provincial, Delegados y Secretarios Provinciales, jefes locales de algunas de las ciudades de la Zona, una lucida representación de la Sección Femenina, Jerarquías Sindicales y jefes de cada una de las Secciones de los Sindicatos y numerosísimos camaradas.

S. E. el general Asensio los fué recibiendo a todos en su despacho y les habló en los términos que él sabe hacerlo, agradeciéndoles la magnífica colaboración prestada, recomendándoles que siguieran trabajando con el mismo entusiasmo, espíritu y fe con que hasta ahora lo habían hecho y ofreciéndose en su nuevo cargo. Estrechó efusivamente la mano de cada uno de ellos, quienes salieron hondamente emocionados de la despedida.

## VISITAS DE OTRAS AUTORIDADES

De las diversas plazas de la Zona y Ceuta llegaron en la tarde del lunes diversas autoridades españolas y musulmanas, visitando a S. E. el general Asensio, quien los recibió con la afabilidad que le caracteriza, departiendo con ellos unos momentos.

## VISITA DE S. E. EL GRAN VISIR Y MAJZEN CENTRAL

A las seis aproximadamente de la tarde se trasladó al palacio residencial S. E. el Gran Visir del Gobierno Cherifano, acompañado de su Majzen Central, Ministros de Justicia y Bienes Habus, directores generales de Bienes Majzen, Enseñanza, Kaidés regional y local, Bajá de la ciudad, altos funcionarios del Mexuar, Secretario General del mismo, numerosos musulmanes notables y otras personalidades.

Seguidamente fueron recibidos por S. E. el general Asensio en su despacho. Los visitantes, con frases afectuosísimas fueron saludando a S. E. y seguidamente S. E. el Gran Visir con palabras altamente sentidas entregó al general Asensio un precioso pergamino en el que se hace patente el agradecimiento del pueblo musulmán por la labor que en todos los órdenes, Enseñanza, Sanidad, Economía, Administración, etc. etc., ha desarrollado el ilustre general Asensio.

Seguidamente, éste contestó en frases cariñosísimas, despidiéndose de ellos ya que la voluntad del Caudillo le había designado para otro puesto. Agradeció las palabras de S. E. el Gran Visir, tuvo un emocionante recuerdo para S. A. I. el Jalifa de la Zona, en cuyo reinado tanta prosperidad estaba alcanzando el Protectorado.

Seguidamente departió con ellos un buen rato, repitiéndose las muestras de emoción y cariño al retirarse S. E. el Gran Visir y demás acompañantes.

## S. E. EL GENERAL ASENSIO SE DESPIDE DE S. A. I.

En visita particular, por la tarde, S. E. el general Asensio estuvo a cumplimentar y despedirse de S. A. I. el Jalifa de la Zona, siendo recibido en la puerta del Mexuar por los altos dignatarios del mismo, ayudantes de S. A. I. y otras personalidades.

La entrevista de S. A. I. y de S. E. el general Asensio fué en extremo afectuosísima, poniéndose de manifiesto la alta simpatía que ambas e ilustres personalidades se profesan.

S. E. el general Asensio fué despedido hasta la puerta del Mexuar por las anteriores personalidades.

## SALIDA DE TETUAN

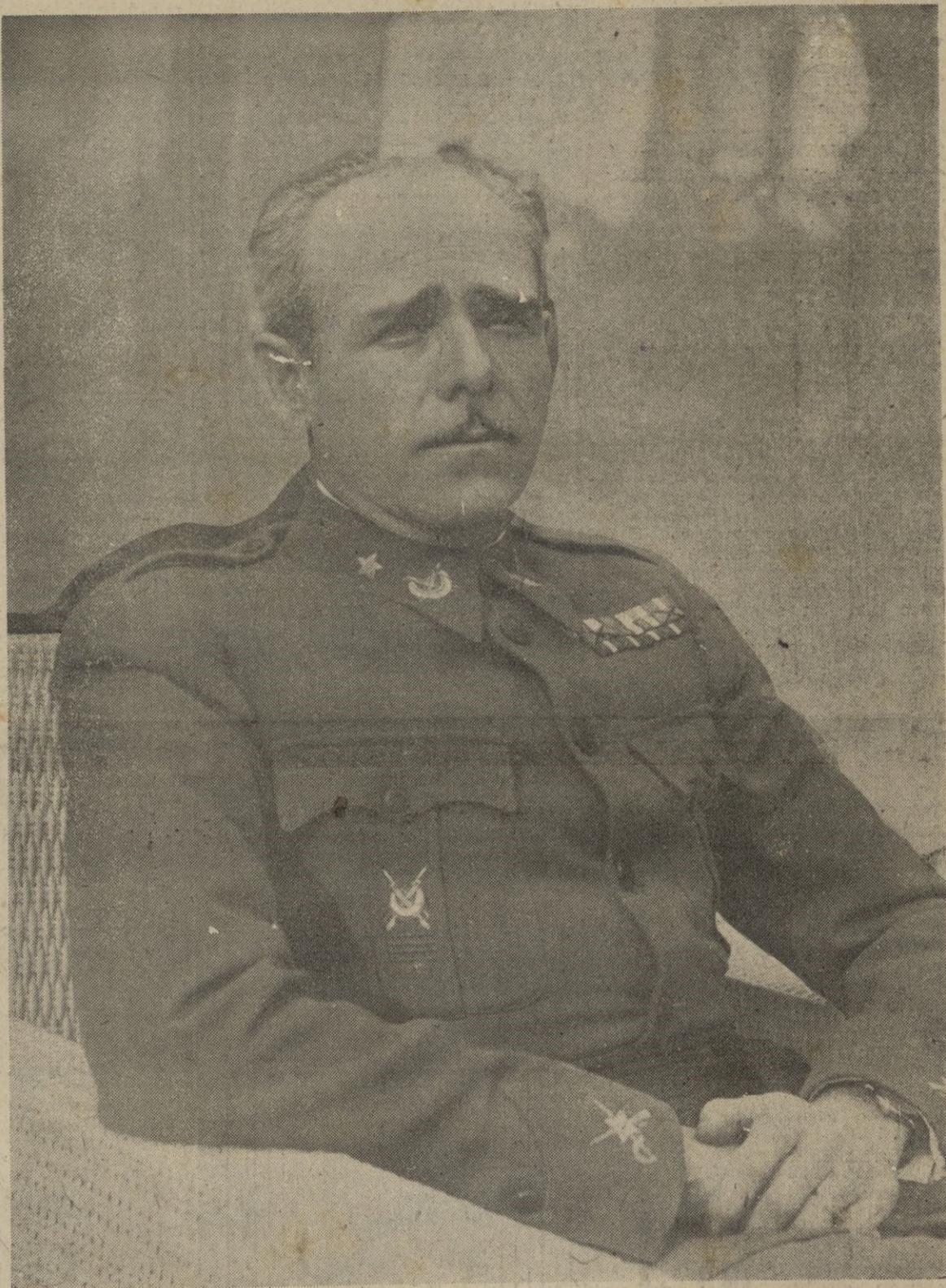
En la mañana partió de Tetuán S. E. el general Asensio. Acudieron a despedirle a la Residencia S. E. el Gran Visir, autoridades españolas y musulmanas y otras numerosísimas personalidades.

S. E. el general Asensio, acompañado del Excmo. Sr. Secretario General de la Alta Comisaría, Gran Visir y todas las altas autoridades de la plaza, Jerarquías del Movimiento y otras numerosas personas, marchó a Ceuta.

El trayecto comprendido entre la plaza de España a la carretera de Circunvalación estaba ocupado por numeroso público, niños de las escuelas, de Auxilio Social, Sindicatos y todos los demás servicios de Falange, que hicieron objeto al general Asensio de una cariñosísima despedida.

## CARIÑOSISIMA DESPEDIDA DE CEUTA AL EXCMO. SR. DON CARLOS ASENSIO

En la mañana de ayer, embarcó con dirección a la Península para se-



El Excelentísimo Señor General don Carlos Asensio

guir a posesionarse de su nuevo elevado cargo, el Excmo. Sr. don Carlos Asensio.

El Comercio de Ceuta, deseoso de mostrar a S. E. su simpatía y afecto, cerró durante dos horas los establecimientos de la ciudad, para poder asistir empresarios y empleados, a la despedida solemne que Ceuta ha querido hacerle.

El amplio muelle de España, se hallaba materialmente ocupado por una enorme multitud, que a la llegada de tan ilustre personalidad, prorrumpió en vivas a España y a Franco.

Para despedir a S. E. se encontraban en el expresado muelle los excelentísimos señores Teniente General Jefe del Ejército de Marruecos, Secretario General de la Alta Comisaría, General Jefe del IX Cuerpo de Ejército, Generales de Estado Mayor, Infantería y Artillería, Delegado del Gobierno, Comandante Militar, ilustrísimos señores Jefe de las Fuerzas Navales del Norte de Africa, Alcalde de la ciudad, y otras destacadas personalidades de Ceuta y Tetuán.

Igualmente estaban en el mencionado muelle, comisiones de Jefes y Oficiales de los Cuerpos que guarnecen las plazas de Ceuta y Tetuán, así como de otras del Protectorado.

Por el elemento civil, se encontraban presentes para despedir a S. E. nutridas representaciones del Estado y Municipio.

(Pasa a la tercera página)

**APOLO**

Sesión continua de 5'30 a 12  
Estreno: La gran película que  
tiene por título

**Juntos en la obscuridad**

Creación inigualada de la gen-  
tilísima estrella Sandra Ravel  
y del simpático actor O. V.  
Gentili. Único día de proyec-  
ción.

Mañana estreno de la gran pe-  
lícula de H. Tobis

**NAPOLEÓN TIENE LA CULPA**

Próximamente: La gran super-  
producción de la Nueva Uni-  
versal hablada en español

**CUATRO AMIGOS**

con Victor Mc Laglen, William  
Gargan y Paul Kelly.

**HOSPITAL MILITAR DE CEUTA**

**ANUNCIOS**

Debiendo procederse por este Hos-  
pital, a la compra de artículos cuyos  
detalles y pliego de condiciones se  
hallan de manifiesto en la tablilla de  
anuncio de esta Jefatura y en la de  
la Intendencia Militar del IX Cuerpo  
de Ejército, se hace público por el pre-  
sente, que todos aquellos señores que  
deseen ofrecer los mismos, deben ha-  
cerlo en sobre cerrado a esta Admi-  
nistración, todos los días laborables  
de 10 a 13 horas hasta el día 19 del  
actual que se celebrará el concurso.

El importe de los anuncios corres-  
pondientes, serán satisfechos a pro-  
rrateo entre los señores adjudicata-  
rios.

Ceuta 8 de mayo de 1941.

El Administrador,  
Angel Vidal Garcia.

V.º B.º

El Jefe Administrativo,  
Erculiano E. Matilla.

**Cerámica de los Castillejos**

Representación de Ceuta  
Ladrillos huecos y macizos  
Servicio directo a pie de obra

**DEPOSITO:**

Calvo Sotelo n.º 20. Tl. 4-0-3

**Hospital de la Cruz Roja**

Número premiado en el sorteo de  
ayer el 95.

**ANUNCIOS BREVES**

CCMPRO máquinas escribir. Sánchez.  
Falange, 23, teléfono 242.

COMPRO máquinas de escribir. Es-  
tanco frente Correos.

PASAPORTES, certificados Penales,  
instancias, gestión documentos.  
CHERINO. Coriat, 8. (Próximo H.  
Alhambra).

SE VENDEN 2 máquinas de escribir.  
Jáudenes, 40. Taller de Radio.

SE ALQUILA habitación caballero so-  
lo. Razón esta Administración.

**M. G. NAVEIRA**

**MEDICO MILITAR**

MEDICO POR OPOSICION DE LA BENEFICENCIA DE CADIZ

Participa a su clientela del Campo de Gibraltar y de Ceuta, haber ini-  
ciado su consulta en Jáudenes, 1, primero derecha. De 3 a 5

**MEDICINA INTERNA**

**TANGER NEGRESCO (Nueva dirección)**

RESTAURANT - SALON DE TE

Calle Méjico 659, (Camino de las Viñas). - Tlfn. 1446

EL MEJOR RESTAURANTE

SERVICIO A PRECIO FIJO Y A LA CARTA

TODAS LAS TARDES TE CONCIERTO POR LOS MAESTROS DE  
LA OPERA DE VIENA, BUDAPEST, ETC.

**MESTLER Y BRAUN**

**Delegación del Gobierno Na-  
cional en Ceuta**

Por la JEFATURA DEL ESTADO y  
en el "Boletín Oficial" n.º 81 de fecha  
22 de Marzo del corriente año, se dic-  
ta la siguiente

**LEY**

Por la que se sancionan las de-  
fraudaciones en el consumo del fluido  
eléctrico:

"La corrupción que en todos los  
órdenes se produjo durante el domi-  
nio rojo fué, sin duda, determinante  
del insospechado aumento alcanzado  
en los últimos tiempos por la utiliza-  
ción fraudulenta de la energía eléc-  
trica. Ello ha merecido una especial  
atención por parte de la Fiscalía del  
Tribunal Supremo, que, si ya ante-  
riormente hubo de excitar el celo de  
sus subordinados, vuelve a reiterar en  
su circular de siete de diciembre de  
mil novecientos cuarenta, la necesi-  
dad de perseguir esa abusiva sus-  
tracción del fluido con aquella energía  
que impone la excepcional gravedad  
que el incremento y extensión de esa  
delincuencia reclama, toda vez que,  
como en ella se hace notar, ya no es-  
tá sólo en pleito el interés de las Em-  
presas, sino que el daño alcanza al  
propio Estado, obligado, por una parte,  
a velar porque no se malgaste una  
energía tan precisa a la satisfacción  
de múltiples necesidades nacionales y  
a cuidar, por otra, y con el mismo in-  
terés, de que no se mermen los legíti-  
mos impuestos que la Hacienda pú-  
blica precisa.

Teniendo en cuenta las razones y  
advirtiendo que las vigentes disposi-  
ciones del Código Penal no son sufi-  
cientes a obtener la eficacia que las  
circunstancias presentes demandan, se  
hace preciso dictar una Ley especial

que determine, con sanciones de apli-  
cación inmediata, la evitación de to-  
da suerte de abusos en la materia.

En su virtud,  
**DISPONGO:**

Artículo primero. — El hecho de  
instalar aparatos, mecanismos o arti-  
ficios de cualquiera clase, con el fin  
de utilizar ilícitamente energía eléc-  
trica ajena, será castigado con multa  
de doscientas cincuenta a dos mil  
quinientas pesetas.

Artículo segundo. — El que, valién-  
dose de cualquiera de los medios an-  
tes mencionados, utilizare ilícitamen-  
te energía eléctrica ajena, incurrirá  
en la pena de multa de quinientas a  
cinco mil pesetas.

Artículo tercero. — La reinciden-  
cia en cualquiera de los delitos defi-  
nidos en los artículos anteriores, será  
castigada con las multas señaladas en  
su grado máximo, y, además, con la  
pena de arresto mayor en sus grados  
mínimo y medio.

Artículo cuarto. — El que, con áni-  
mo de obtener un lucro ilícito en per-  
juicio del consumidor, alterare por  
cualquier medio los aparatos conta-  
dores del consumo de energía eléctri-  
ca, las indicaciones registradas por  
éstos, o cometiere cualquier otro gé-  
nero de defraudación, será castigado  
con multa de quinientas a cinco mil  
pesetas.

En caso de reincidencia se impon-  
drán las penas señaladas en el ar-  
tículo anterior.

Artículo quinto. — Para la perse-  
cución y castigo de estos delitos se se-  
guirá el procedimiento establecido en  
el Título tercero del Libro cuarto de  
la Ley de Enjuiciamiento criminal.

Dado en Madrid a diez de marzo  
de mil novecientos cuarenta y uno.  
**Francisco Franco**.

Lo que se hace público para gene-  
ral conocimiento.

Por Dios, España y su Revolución  
Nacional-Sindicalista.

Ceuta 12 de Mayo de 1941.

El Delegado acetal.  
Luis Oliver.

Bar

**VICENTINO**

Restaurant

**VICENTINO**

Pastelería

**VICENTINO**

Teléfono 4-9.

**MAQUINAS DE COSER**

**ALFA**

**VICENTE MARTINEZ**

Puente Almina. - Ceuta

**- Noticias varias -**

Salió ayer para la Península don  
José Almenara Molina.

—Llegaron por la tarde, doña Jo-  
sefa Jarillo Serrano, don Antonio  
Atencia Burman, don Alejandro Ta-  
juelo Carranza y don José Maria de  
Luna Mendoza.

—Regresó a esta ciudad doña En-  
carnación Rallo Amorós, acompañada  
de su hija María Luisa.

—Hemos saludado de vuelta a Ceu-  
ta a don Francisco de Vilches.

—Dió a luz un niño doña Merce-  
des León Palma, esposa de don Ma-  
nuel Romero Córdoba.

La madre y el recién nacido se en-  
cuentran en perfecto estado.

Nuestra enhorabuena.

—Mañana y en la iglesia de Nues-  
tra Señora de África contraerán ma-  
trimonio don Nicolás Esquerdo y la  
señorita Francisca Rodríguez, a los  
que anticipamos nuestros deseos de  
que sean felices.

—La Dirección general de Teleco-  
municación comunica que los exáme-  
nes para Repartidores y Celadores em-  
pezarán el día 23.

En el sorteo verificado para deter-  
minar el orden de actuación ha co-  
rrespondido dar comienzo con la letra  
H para las primeros y por la J para  
los segundos, números 1376 y 843, res-  
pectivamente.

Los ejercicios se verificarán a par-  
tir de las letras dichas por rotación  
sucesiva de ellas, o sea que para Re-  
partidores los últimos en actuar se-  
rán los de la letra G y para Celadores  
los de la letra I.

Se llamarán cada día 75 aproxi-  
madamente.

**Monte de Piedad y Caja de  
Ahorros de Ceuta**

**AVISO**

Habiéndose extraviado el resguar-  
do número 15.795 correspondiente a  
una operación de este Establecimien-  
to en su sección 1.ª, se ruega que caso  
de ser encontrado, se entregue en  
estas oficinas de 10 a 12 de la mañana  
(días hábiles) a los efectos del ar-  
tículo 64 del Reglamento.

Ceuta a 13 de Mayo de 1941.

La Dirección.

**Pequeños sucesos**

Anoche, a las nueve, se registró  
un suceso en nuestra ciudad. El niño  
llamado José Hernández García, de  
catorce años, en ocasión en que se  
hallaba jugando con otros de su edad,  
en una obra sita en la calle de Cana-  
lejas, se cayó desde una altura al  
suelo, siendo trasladado rápidamente  
al Hospital de la Cruz Roja, donde re-  
cibió asistencia por el director de di-  
cho benéfico establecimiento y por el  
médico de guardia.

El parte facilitado dice así: "En  
la noche de hoy ingresó en este Hos-  
pital el niño José Hernández García,  
de catorce años de edad, que habita  
en el Pasaje de Recreo Alto. Presenta-  
ba herida contusa en el parietal de-  
recho, fractura de radio derecho y con-  
tusión en el antebrazo izquierdo y pro-  
ducción, según manifiesta el interesa-  
do, al caerse de una azotea, siendo  
calificado su estado de pronóstico  
grave".

**MUJER:** Compra MEDINA todos  
los jueves y conocerás el sema-  
nario femenino que te encantará.

**SOCIEDAD ANONIMA WEIL**

FABRICAS DE HIELO --- CAMARAS FRIGORIFICAS  
--- AGUAS CARBONICAS Y JARABES ---

Depositario de la CERVEZA "DAMM"

**VERMOUTH MARTINI & ROSSI**

SUCURSALES EN CEUTA Y VILLA NADOR  
CASA CENTRAL EN MELILLA

**El mejor soneto de elogio al Libro**

El Jurado nombrado por la Cámara Oficial del Libro para fallar el concurso del mejor soneto de elogio al libro, compuesto por don Manuel Machado, don Melchor Fernández Almagro y don Agustín Miranda, después de examinar los 706 trabajos presentados, ha resuelto conceder el premio de 1.000 Ptas. instituido, al soneto lema "CASTIELLA", del que abierta la plica correspondiente resultó ser autor don Alfonso Moreno Redondo, y mención honorífica a los sonetos que llevan los lemas de "Amen", "Kantelar", "Doncel" y "Vilano en el aire de oro". La Cámara Oficial del Libro los editará junto con el premio, estos últimos sin más firma que la de sus lemas, salvo que expresamente fuera autorizada por los autores de estos para publicarlos con sus nombres correspondientes.

**Doctor W. Santos**

EX PROFESOR A. DE LA FACULTAD DE MEDICINA DE SALAMANCA

**Matriz y Partos**

Consulta de 3 a 5  
Gral. Queipo de Llano núm. 2. 1.º

**Comandancia Militar de Ceuta**

**ABASTECIMIENTO DE CARNE PARA LA FUERZA DE ESTA GUARNICION**

Se saca a concurso el abastecimiento de carne de vaca para la fuerza de esta guarnición.

Los Industriales a quienes interese este concurso se presentarán en el Despacho del Comandante Militar el próximo día 29 a las diez horas: En donde por la Ponencia nombrada al efecto, se les darán a conocer las condiciones del concurso para que seguidamente puedan presentar sus ofertas con las formalidades legales. — Ceuta 13 de Mayo de 1941. — El Comandante Militar.—AYMAT.

**DE LA DESPEDIDA AL**

**Excmo. Sr. general D. Carlos Asensio**

(Viene de la primera página)

El Excmo. señor Alto Comisario, a su llegada, revistó a las fuerzas del Ejército y Milicias de Falange Española la Tradicionalista y de las JONS que le rindieron los honores, las cuales después desfilaron marcialmente ante S. E. y demás personalidades que le acompañaban.

El acto, resultó muy emocionante, atendida la gran concurrencia de representaciones de todas las clases sociales, que acudieron al muelle para despedir a tan ilustre personalidad.

EL FARO, conocedor de los altos valores del ilustre general que marcha, siente un pesar hondo con la ausencia de quien supo luchar por el engrandecimiento de España en todo el territorio de soberanía cumpliendo así

la elevada misión para que fué designado por el Caudillo.

El general Asensio había logrado, con su afecto, conquistarse el cariño de la generalidad de los residentes en la zona de su mando, que se veían atendidos cada vez que acudían a su autoridad en una demanda justa.

Este periódico, al que cupo el honor de aprovechar cuantos momentos pudo para hacer resaltar su plausible labor, envía a S. E. el general Asensio el más fervoroso y respetuoso homenaje de despedida y le desea que en el nuevo e importante cargo en que ahora ha de servir a España, consiga los mismos aciertos que por su talento y rectitud consiguió en esta zona de Protectorado.

**Regimiento de Artillería de Ceuta número 4**

Necesitando este Cuerpo adquirir para el Botiquín del mismo los efectos que a continuación se relacionan, se anuncia por el presente concurso para que los constructores presenten proposiciones en el plazo de veinte días, a partir de la publicación del presente anuncio, bajo sobre cerrado y lacrado, en la Mayoría del Cuerpo, dándose por no recibidas las que tengan entrada después de dicha fecha.

Los materiales que se empleen en la construcción, han de ser de producción nacional.

El precio fijado será invariable, entendiéndose los efectos puestos en Almacén del Cuerpo

El Cuerpo se reserva el derecho de rechazar todas o partes de las proposiciones presentadas.

El importe del anuncio será por cuenta del adjudicatario.

Todas las facturas quedarán sujetas al descuento del 130 % de pagos al Estado.

**Efectos que se citan**

- Mesa y silla para el Oficial Médico.
- Utensilios de escritorio, (carpeta, tintero, secante, libretas-registro).
- Dos sillas o taburetes para los enfermos.
- Un perchero.
- Una escupidora.
- Una mesa para curas y reconocimientos de enfermos.
- Una mesita auxiliar para curaciones.
- Un armario vitrina para medicamentos y material de cura.
- Un cazo eléctrico para esterilizaciones.
- Dos cajas botes para gasa y algodones (18 x 14).
- Cubo a pedal automático, para desperdicios.
- Irrigador de tres pies con dos depósitos, completo.
- Estetoscopio rígido (de madera).
- Una pinza para poner y quitar abrazes.
- Abraces, tamaños diferentes.
- Una bolsa de goma para agua caliente.
- Dediles goma para reconocimiento.
- Un depresor de lengua metálico.
- Gomas para irrigador, cánulas uretrales y porta-cánulas (Proflaxis antivenérea).
- Termómetros clínicos.
- Ceuta a 10 de mayo de 1941.
- El Comandante Mayor. — Ilegible.
- Rubricado. — V.º B.º El Coronel. — Ilegible. — Rubricado.

**TETUAN**

Trasado de los restos del general Alfau.—En la mañana de ayer, a las doce y media, tuvo lugar en el cementerio católico el acto de dar definitiva sepultura a los restos mortales del que fué teniente general don Felipe Alfau.

Como se recordará, el general Alfau falleció en Tetuán el año 1937, recibiendo su cadáver sepultura provisional en un nicho, pensándose seguidamente en levantar un mausoleo que testimoniara su grata memoria.

Terminado aquel y pasado el tiempo reglamentario, su cadáver fué exhumado en la tarde del lunes, encerrándose sus restos en lujoso ataúd e instalándose una capilla ardiente, habiendo sido velado toda la noche por distintas personas que acompañaron a su ilustre viuda.

Ayer martes, a la hora indicada, se organizó la comitiva, marchando en primer lugar el Clero parroquial con Cruz alzada, seguían los restos mortales llevados a hombros por varios oficiales del Ejército, una primera presidencia formada por la citada señora y otras más de su intimidad y seguidamente la oficial integrada por el Excmo. señor Secretario General y Alto Comisario accidental, jefe de la guarnición, siguiendo un acompañamiento numeroso formado por numerosos jefes y oficiales, autoridades, jerarquías del Movimiento y otras personas.



**Definitivamente representa hoy la tinta Pelikan**  
Los demás productos de esta marca, cuya efectividad deseamos

Llegado al lugar donde se levanta el mausoleo, de líneas severas y bellas, S. E. el Secretario General pronunció breves palabras, recordando que este homenaje póstumo se hacía en memoria de aquel gran teniente general e ilustre español que al hacerse cargo del Protectorado inició y quiso orientar su política de afianzamiento de las relaciones hispano-marroquíes en los términos de fraternidad y amor que después con el Glorioso Movimiento Nacional, y con la victoria de las armas españolas, se hizo a las ordenes y con la orientación de nuestro Caudillo.

Quiso el entonces Alto Comisario, continuó diciendo S. E.—que los restos del general Alfau reposaran cara a la ciudad, como era su deseo, de la población que tanto amó y así se ha hecho.

Finalmente dió el pésame a la viuda del ilustre general, y, en el momento de bajar el cadáver a la sepultura, las fuerzas que le rindieron honores a la llegada de S. E. hicieron las descargas de ordenanza.

**Sociedad Hípica de Tetuán**

El próximo día 18 se celebrará a las 15:30 horas Concurso Hípico inauguración de la temporada, seguido de baile.

La Directiva.

**INFORMACION de GIBRALTAR**

(Crónica telefónica de nuestro corresponsal especial)

La Línea, 13. — Entró en el dique número 1 de Gibraltar, el acorazado "Renault". También entró en el dique número tres el destructor "H-70".

—El acorazado "Dundir" salió del dique, después de reparar averías.

—Próximamente a las once de la noche se oyeron explosiones en Gibraltar; pero, se ha comprobado que son barrenos de las obras que se llevan a efecto en las proximidades del campo de Aviación.

—A las 19 de hoy marchó con dirección a Londres, en avión, el que fué gobernador de la plaza, sir Cliver Liderr, que fué despedido por los jefes y oficiales de la guarnición con los honores correspondientes.

—Esta mañana entró en la bahía de Gibraltar el buque "Ebro". Viene de Canarias y va para Barcelona.

—Entraron en el puerto militar el porta-aviones "Ark Royal" y el acorazado "Renault", diez destructores y una flotilla de submarinos.

—En la bahía de Gibraltar se encuentran diez buques mercantes, preparados para un convoy.

—En la bahía de Gibraltar se encuentran las goletas "Carmen" y "Atila", sometidas al control. Tienen carga de barrillería.

—En las proximidades del campo de Aviación se oyen barrenos a distintas horas del día. Estos son para

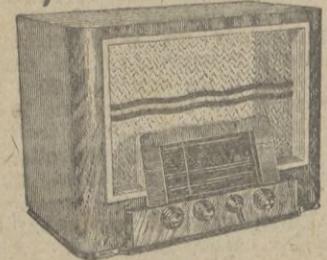
las obras que se llevan a efecto en dicho lugar. Se asegura que varias galerías y refugios se construyen en dicho lugar. También se dice que van a hacer hangares subterráneos. En estas obras trabajan soldados de Ingenieros y algunos soldados barrenos especializados.

—En Gibraltar empezará en breve la evacuación de todo el elemento civil de la plaza que no esté militarizado. También serán evacuadas las familias de los súbditos británicos que residen en La Línea y otras poblaciones del campo de Gibraltar y que trabajan en la plaza calpense.

Hay rumores de que las autoridades de Gibraltar hacen constar que no responden de aquellos súbditos británicos que se queden en España y que si esto lo hacen será bajo su responsabilidad. Con este motivo son varias las familias que residen en La Línea y que son hijas de Gibraltar que tienen que ir a Gibraltar para ser evacuados; pero, hay otras que se niegan a ello.

También se dice que todos los súbditos británicos que trabajen en Gibraltar, obligatoriamente tendrán que ser evacuados con sus familiares, y que si no lo hacen quedarán sin el empleo que en la actualidad tienen.—**FIERRO.**

Una revelación española



Solicite una audición sin compromiso en



**RADIOMOTOR S.L.**  
FALANGE ESPAÑOLA. 65  
TEL. 298  
CEUTA

El precio de este periódico en España y Marruecos Español, incluso Tánger, es de **0,15 ptas.**

EDITORIAL

# TRUCOS VIEJOS

Estamos de acuerdo con cuanto escribe el diario "Arriba". Tan de acuerdo en el sentir y en el pensar, acerca de los manejos que venimos combatiendo en estos frecuentes editoriales, que vamos a reproducir algunos de los párrafos insertos en reciente número del citado periódico.

Dicen así:

"Si es grande y cerrada la obstinación de los que quieren alejar a España de su hora histórica, quebrantando —por uno u otro modo— el bloque moral de quienes tienen que ser principales y aun exclusivos ejecutores de la empresa nacional, grande será también nuestra obstinación en delatarnos y encauzar hacia ellos — blanco certero del peligro de España — la ira de nuestra juventud.

Continúa el esgrimir de armas sigilosas y torpes que, si bien lo son arrojadas para el cobarde "esconder la mano", para nosotros revelan una mano tan visible como si espadas o fusiles —armas nobles— empuñase.

Se vuelve —porque, en efecto, es éste un truco muy viejo que ningún enemigo ha dejado de ensayar — a intentar la quiebra o la pugna entre la Falange y el Ejército, precisamente en momento y ante universales circunstancias que hacen fluir como nunca un sentimiento mudo de comprensión y solidaridad, de activísima proximidad, entre las dos fuerzas únicas con las que España cuenta. No sería malo para el enemigo lograr el propósito. Nada más delicado, más sagrado y más íntimo podría herir con intencional semejanza. Para ello no parece suficiente el bulo, ni la consig-

na impersonal, ni el llamamiento neutro y halagador. Han elegido algo mejor, han suplantado a la Falange misma, tomando su nombre, para hacer creer que ella ofende al Ejército o discrepa de él, o lo señala como enemigo. Las hojillas repulsivas que circularon por ahí —desde hace muchos días— simulan estar escritas por falangistas hipotéticos conforme a los deseos del inspirador. Que los interesados procuren hacerse los simpáticos ante los españoles —aun contra nuestro plan— nos parece disculpable, ya que no admisible. Que intenten entrar en nuestros exclusivos asuntos y hacer volar con su asquerosa dinamita nuestra potencia nos parece demasiado intolerable, demasiado peligroso para quienes lo intentan.

No vamos a rectificar a los suplantadores clandestinos. Es demasiado burda su operación. Difícilmente —por muy desprevenido que le coja — habrá militar que pueda dar crédito a tal falsedad. Pero, sobre todo, sabemos y afirmamos que ningún falangista es capaz de cometer tal vileza y, sobre todo, que ninguno la ha cometido. Y pues no hay un militar español que no advierta el peligro ni un falangista que soporte tan monstruosa atribución, no nos parece que quienes acojan el embuste merezcan un dictado menor que el de canallas."

Después de esto, no cabe más que ir directamente contra quien idea la creación de tales confusionismos. En España hay quienes tienen el deber de cortar esa trama insultante, no ya con la indulgencia sino con la resuelta violencia de acabar con el juego y con los jugadores.

COMUNICADOS OFICIALES DE GUERRA

## En Grecia las tropas italianas han llegado hasta Issolongui

**Alemán.** — Berlín, 13. — Nueve barcos británicos con un desplazamiento total de 56.248 toneladas que navegaban en un convoy fuertemente protegido por destructores ingleses, han sido hundidos por submarinos alemanes. Después de una serie de ataques que, en conjunto, ha durado medio día sobre este convoy se han hundido además de los citados, otros trece barcos con 26.248 toneladas. La parte del Sur y Scroeste de las Islas británicas han sido bombardeadas, con éxito, por la Aviación alemana. La Aviación alemana ha hundido, en las horas diurnas, frente a la costa oriental escocesa un barco mercante de 8.000 toneladas y durante la pasada noche un pequeño barco de guerra en las proximidades de Landsen. Además otros dos grandes barcos mercantes y un navío de escolta han sido gravemente averiados por las armas de abordaje de los aviones alemanes.

En el África del Norte los carros de asalto alemanes han destruido una batería británica. Cerca de Tobruk la actividad ofensiva de las tropas inglesas fué rechazada. En Sollum es registrado intensa actividad de patrullas de ambas partes y los aparatos de bombardeo en picado, en colaboración con las fuerzas italianas, han bombardeado los puertos de aprovisionamiento de las fuerzas británicas en Tobruk.

En la Bahía de Suna, del Sur de Creta, los aviones alemanes han averiado seriamente a varios mercantes enemigos.

La Aviación alemana ha atacado en la Cirenaica las importantes instalaciones de guerra y aerodromos de Lucca y las del puerto de la Valetta,

en las que fueron obtenidos muy buenos resultados.

Contingentes aéreos británicos arrojaron bombas la pasada noche en la zona Este y Suroeste de Alemania y produjeron incendios en los barrios habitados y en las instalaciones industriales de Mannheim y Colonia. Los daños materiales son mínimos y el número de víctimas muy reducido.

Una escuadrilla de Stukas en pirado se ha distinguido especialmente con una formación naval británica en la noche del día once de mayo. — EFE.

**Inglés.** — Londres, 13. — (Comunicado de los ministerios del Aire y Seguridad Interior). — La actividad aérea enemiga sobre las islas británicas durante la pasada noche ha sido muy reducida.

En el Suroeste, Este y otros puntos de Inglaterra, fueron arrojadas algunas bombas. Hay que lamentar pocas víctimas y los daños son de poca importancia. Un aparato alemán fué derribado. — EFE.

**Italiano.** — Roma 13. — Comunicado oficial de las fuerzas armadas italianas:

"Prosigue la ocupación, en Albania, del territorio conquistado por nuestras tropas. Se ocuparon Ritze, Tetovo, Gostiper y Kicepo. En Grecia las tropas italianas han completado la ocupación de Arcanelas y Setoria y han llegado hasta Issolongui. La pasada noche, formaciones del cuerpo aéreo alemán han atacado con aviones de gran potencia los objetivos de la base de Malta.

Los bombarderos alemanes atacaron, repetidas veces las instalaciones de Tobruk, fué alcanzado un contratorpedero y se provocaron incendios en las reservas de carburantes y depósitos de municiones. En África Oriental prosigue con grandes dificultades, la heroica resistencia de nuestras tropas animadas con el ejemplo de S. A. R. el Duque de Aosta. — EFE.

# El acto de Rudolf Hess no puede modificar la actitud de Alemania contra Gran Bretaña

Berlín, 13. — En los medios bien informados de esta capital se califican de erróneas las noticias transmitidas por el servicio británico de información, según las cuales no existen motivos para creer en la enfermedad de Rodolfo Hess porque fué nombrado sucesor del Führer.

En los citados medios se pone de manifiesto que éste no fué nombrado segundo Führer y que existían razones para creer en la enfermedad de Hess. En efecto, los primeros síntomas de su enfermedad se manifestaron hace tiempo no sólo producida por una afección de estómago que hizo necesario que ingresara en un sanatorio, sino que ya, antes de la guerra, manifestó síntomas de enfermedad nerviosa. — EFE.

Berlín, 13. — "La Correspondencia Nacionalsocialista" comunica lo siguiente: Por los papeles y documentos dejados por Rodolfo Hess, parece deducirse que el lugarteniente del Führer tenía la idea fija de llegar a una inteligencia entre Alemania y la Gran Bretaña con su intervención personal cerca de los ingleses, a los que conocía de antiguo.

Una información procedente de Londres da cuenta de que Rodolfo Hess ha aterrizado en Escocia en las cercanías de una población a donde se proponía llegar y que allí fué encontrado.

Rodolfo Hess, y de ello estaba enterado el partido, se hallaba enfermo, desde hace años, y había recurrido a toda clase de remedios, incluso a los consejos de curanderos, astrólogos e hipnotizadores. ¿Hasta qué punto son responsables estas personas de la perturbación mental que dió origen a su decisión? Es asunto que se tratará de poner en claro rápidamente.

Puede muy bien haber ocurrido,

que los ingleses le hayan tendido un lazo a Hess; pero, de todos modos, por la forma en que éste ha procedido, corrobora lo que se decía en el primer comunicado de ayer, o sea que el lugarteniente del Führer padecía alucinaciones.

En su deseo sincero de evitar una lucha cruenta y, según parece, tenía la obsesión de impedir con su sacrificio personal la marcha de los acontecimientos que, a su juicio, sólo podían terminar con la completa destrucción del Imperio británico.

La misión de Hess estaba circunscrita, exclusivamente, al partido y el desaparecido no tenía, según sus propias notas, una idea clara de las repercusiones de su acto.

El Partido Nacionalsocialista lamenta profundamente que Hess haya sido víctima de una idea desequilibrada, que en nada modifica la resolución de Alemania de continuar la guerra contra la Gran Bretaña, guerra que le ha sido impuesta y que conforme a las declaraciones del Führer en su último discurso, la lucha continuará hasta que los políticos ingleses sean derrumbados o se muestren dispuestos a hacer una paz. — EFE.

Berlín, 13. — El Führer ha dis-

puesto la publicación de la siguiente orden: "El Departamento del lugarteniente del Führer Rodolfo Hess, se llamará de ahora en adelante "Cancillería del Partido" quedando sometida a mi autoridad personal. El señor Martin Bormann continuará desempeñando sus actuales funciones". — EFE.

Londres, 13. — Rodolfo Hess, se encuentra en cama en un hospital, vigilado por un oficial inglés. Aparte de la fatiga y del fuerte dolor ocasionado por la fractura del tobillo, su estado es normal, según se comunica oficialmente. — EFE.

Berlín, 13. — Las noticias de origen extranjero, según las cuales la esposa de Rodolfo Hess se había trasladado a Angora, han sido desmentidas en los círculos oficiales alemanes. Se añade que dicha noticia carece de todo fundamento, ya que la señora de Hess se encuentra en Alemania. — EFE.

Londres, 13. — El Gobierno británico hará en breve una declaración sobre Hess, según ha anunciado el primer ministro Churchill, en la Cámara de los Comunes, al contestar a una pregunta que le hizo un diputado. — EFE.

## Los tres caminos de los Estados Unidos

Washington, 13. — Tres caminos tienen los Estados Unidos, según ha declarado el Ministro de Marina Knox en un discurso dirigido a una asociación americana: Primero.—El de oponerse al agresor con todas sus fuerzas. Segundo.—El de permanecer ais-

lado del mundo y Tercero.—Capitular. Knox declaró que los Estados Unidos han elegido el primero de estos caminos y que ahora hay que hacer todo lo posible para asegurar la llegada de material bélico norteamericano a Inglaterra. — EFE.

## DISPOSICIONES OFICIALES

**Boletín Oficial del Estado.**—El "Boletín Oficial del Estado" publica una Orden del Ministerio de Hacienda por la que se dispone la forma y plazo en que por los establecimientos de crédito y bancarios deberá darse cumplimiento a los artículos 60 y 64 de la Ley de 16 de Diciembre de 1940.

**Diario Oficial del Ejército.** — El "Diario Oficial" del Ejército publica, entre otras, las siguientes disposiciones:

Concediendo el ascenso al empleo superior inmediato, por méritos de guerra, con la antigüedad de 1 de abril de 1939, al sargento del Sexto Tabor de Regulares de Larache, número 4, Alami Ben Hamed, número 8.963.

—Declarando con derecho a pensión y mesada a doña María Teresa Buendía Bonilla y a doña Silvestra García Arce, ambas residentes en Ceuta.

**Diario Oficial de Marina.** — Este diario publica, entre otras, las siguientes disposiciones:

Orden por la que se confiere comisión de servicio a varios comandantes de Sanidad.

## Ultima noticia

Vichy, 13. — Mañana se celebrará Consejo de ministros, en el curso del cual, Darlan, informará a sus compañeros de Gabinete del resultado de sus conversaciones con el Führer en presencia de von Ribbentrop. — EFE.

Lea Vd. EL FARO